12 ВЕЩЕЙ КОТОРЫЕ НУЖНО ОБЪЯСНИТЬ ТУРКУ до начала НОВОГО ГОДА

YENİ YIL BAŞLAMADAN BİR TÜRK'E AÇIKLANACAK 12 ÖNEMLI ŞEY

1

Genel temizlik yapmak

СДЕЛАТЬ ГЕНЕРАЛЬНУЮ УБОРКУ

УБИРАЕМ СО ВСЕХ ПОВЕРХНОСТЕЙ ПЫЛЬ
Her yerden toz alıyoruz

ВЫБРАСЫВАЕМ ВСЕ НЕНУЖНОЕ И СЛОМАННОЕ
Gereksiz ve bozuk eşyaları çöpe atıyoruz

ОТДАЁМ ОДЕЖДУ, КОТОРУЮ НЕ НОСИМ, В БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ
Giymediğimiz kıyafetleri hayır kurumlarına bağışlıyoruz

ЗАЧЕМ ВСЕ ЭТО НУЖНО? ЧТОБЫ НЕ НЕСТИ В НОВЫЙ ГОД СТАРЫЕ ПРОБЛЕМЫ
Tüm bunlara neden ihtiyaç duyulur? Eski sorunları yeni yıla taşımamak için

2

НАРЯДИТЬ ЁЛКУ И УКРАСИТЬ ДОМ
Bir çam ağacı ve evi süslemek

СТАВИМ ЖИВУЮ ИЛИ ИСКУССТВЕННУЮ ЁЛКУ НА САМОМ ВИДНОМ МЕСТЕ
En göze çarpan yere canlı veya yapay bir çam ağacı koyarız

УКРАШАЕМ ДОМ ГИРЛЯНДАМИ, ШАРИКАМИ, СНЕЖИНКАМИ, СВЕЧКАМИ И СУВЕНИРАМИ
Evimizi ışıklar, toplar, kar taneleri, mumlar ve hediyelik eşyalarla süsleriz

ВКЛЮЧАЕМ ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ ГИРЛЯНДЫ, ЧТОБЫ У ЛЮДЕЙ НА УЛИЦЕ ТОЖЕ БЫЛО ПРАЗДНИЧНОЕ НАСТРОЕНИЕ
Süs ışıklarını açıyoruz, böylece dışarıdaki insanlar da şenlik havasını hissetsinler

3

РАЗДАТЬ ДОЛГИ
Borçları ödemektir

ДОЛГИ НУЖНО РАЗДАТЬ ДО 31 ДЕКАБРЯ 23:59 ЕСЛИ ПОЗЖЕ, ТО НОВОГОДНЯЯ МАГИЯ НЕ СРАБОТАЕТ
Bu nedenle borçların 31 Aralık 23: 59'a kadar ödenmesi gerekir. Daha sonrasında Yılbaşı sihri işe yaramayacak

КТО В НОВЫЙ ГОД С ДОЛГАМИ ПРИДЕТ, ТОТ ВЕСЬ ГОД С ДОЛГАМИ И ПРОЖИВЁТ
Yeni yıla borçla giren, bütün yılı borçlu geçirir

4

ПОДВЕСТИ ИТОГИ ГОДА
Yılın sonuçlarını özetlemek

КАКИХ УСПЕХОВ ДОБИЛИСЬ?
ЧТО НЕ ПОЛУЧИЛОСЬ ОСУЩЕСТВИТЬ?
Ne tür başarılar elde ettiniz? İşe neler yaramadı?

И ЕЩЕ МНОГО-МНОГО ВАЖНЫХ ВОПРОСОВ, КОТОРЫЕ СТОИТ ЗАДАТЬ СЕБЕ ПЕРЕД НАЧАЛОМ НОВОГО ГОДА И НОВОГО СЧАСТЬЯ
Yeni Yıl ve Yeni Mutluluk başlamadan önce kendinize sormanız gereken pek çok önemli soru var

5

НАПИСАТЬ ПИСЬМО ДЕДУ МОРОЗУ
Noel Baba'ya bir mektup yazmak

А ЕСЛИ НЕ ВЕРИТЕ В ДЕДА МОРОЗА, ТО МОЖНО СОСТАВИТЬ СПИСОК ЦЕЛЕЙ И ЖЕЛАНИЙ

6

Ve Noel Baba'nın varlığına inanmıyorsanız, o zaman bir hedef ve arzu listesi yapabilirsiniz

РЕШИТЬ, ГДЕ И С КЕМ ВСТРЕЧАТЬ НОВЫЙ ГОД
Yılbaşını nerede ve kiminle kutlayacağınıza karar vermek

НАД ЭТИМ ВОПРОСОМ СТОИТ НАЧАТЬ ДУМАТЬ ЕЩЕ ОСЕНЬЮ
Bu soruyu sonbaharda düşünmeye başlamalısın

НАЙТИ КОМПАНИЮ, ЗАБРОНИРОВАТЬ МЕСТО, КУПИТЬ БИЛЕТЫ...
Kendine arkadaş bulmalı, bir yerde rezervasyon yapmalı, bilet satın almalısın ...

ИЛИ ПРОСТО ОСТАТЬСЯ ДОМА НА СЕМЕЙНЫЙ ПРАЗДНИК
Ya da aile ortamında vakit geçirmek için evde kalabilirsin

ЯЗЫКОВЫЕ КУРСЫ ДИАЛОГ
ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ tonner В России

12 ВЕЩЕЙ КОТОРЫЕ НУЖНО ОБЪЯСНИТЬ ТУРКУ до начала НОВОГО ГОДА

YENİ YIL BAŞLAMADAN BIR TÜRK'E AÇIKLANACAK 12 ÖNEMLI ŞEY



7 СОСТАВИТЬ СПИСОК БЛЮД НА НОВОГОДНИЙ СТОЛ

Yılbaşı sofrası için yemek listesini oluşturmak

ОЛИВЬЕ, САЛАТ «КРАБОВЫЕ ПАЛОЧКИ», «СЕЛЁДКА ПОД ШУБОЙ», ШПРОТЫ, ХОЛОДЕЦ...

Rus salatası, yengeç çubukları salatası, "seledka pad şuboy", hamsi, 'haladets' (bulyon jolesi)

СЛОЖНО ОБЪЯСНИТЬ ПОЧЕМУ, НО БЕЗ ЭТИХ БЛЮД НОВЫЙ ГОД НЕ ЗАСЧИТЫВАЕТСЯ!

Sebebini açıklaması zor, ancak masada bu yemekler olmadan Yılbaşı gecesi yaşanmış sayılmaz!

8 ПОДГОТОВИТЬ ПОДАРКИ ДЛЯ РОДНЫХ И БЛИЗКИХ!

Aile ve arkadaşlar için hediyeler hazırlayın

★ ★ ★ НЕ ОБЯЗАТЕЛЬНО ДАРИТЬ ★ ★ ★

ЗОЛОТО ИЛИ ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ

милые новогодние сувениры – ВАРЕЖКИ, ШАРФИК ИЛИ СВИТЕР С ОЛЕНЕМ

Altın ya da nevresim takımı hediye etmek şart değil. Yılbaşı için sevimli hediyelik eşyalar, eldiven, atkı veya geyikli kazak güzel bir hediye olabilir



ПОЧЕМУ С ОЛЕНЕМ – ПОТОМУ ЧТО ТАК ПРИНЯТО -

Neden geyik?
Çünkü adet böyle

КУПИТЬ ШАМПАНСКОЕ И ФЕЙЕРВЕРКИ

Şampanya ve havai fişek satın almak

ДАЖЕ, ЕСЛИ ВЫ НЕ ПЬЁТЕ, В 00:00 ДОЛЖНО БЫТЬ ЧТО-ТО «С ПУЗЫРИКАМИ» ... ОБЫЧНО, ЭТО ШАМПАНСКОЕ

İçki kullanmıyorsanız bile saat 00:00'da gazlı bir içecek olmalı. Ancak Genellikle bu içecek şampanyadır

А ПОСЛЕ ТОСТА ЗА НОВЫЙ ГОД – САЛЮТ И ФЕЙЕРВЕРК

Ve Yeni Yıla kadeh kaldırdıktan sonra - havai fişekler patlatılır



ПОДГОТОВИТЬ СВЕЧКУ, БУМАЖКУ И РУЧКУ ДЛЯ ГАДАНИЯ

Fal için bir mum, bir kağıt parçası ve bir kalem hazırlayın

10

ЭТО ЕЩЕ ОДНА ПРИЧИНА КУПИТЬ ШАМПАНСКОЕ. ВЕДЬ ЗАГАДАННОЕ, СОЖЖЕННОЕ И СЪЕДЕННОЕ ЖЕЛАНИЕ НА НОВЫЙ ГОД ОБЯЗАТЕЛЬНО СБУДЕТСЯ!

Şampanya satın almak için bir neden daha. Çünkü Yılbaşı gecesi tutulan dilek mutlaka gerçekleşecektir ! Sadece onu bir kağıda yazıp, sonra yakmayı ve yemeyi unutmayınız!



ЗАЧЕМ ЖЕЧЬ? ЗАЧЕМ ЕСТЬ? ПОТОМУ ЧТО ТАК ПРИНЯТО

Yakmak ve yemek ne gerek var derseniz? Çünkü adet böyledir

СЪЕСТЬ МИНИМУМ 2 kg МАНДАРИНОВ И ШОКОЛАДНЫХ КОНФЕТ

En az 2 kg mandalina ve çikolata yemek

БЕЗ МАНДАРИНОВ И ПОДАРОЧНЫХ НАБОРОВ КОНФЕТ НОВОГОДНЕЕ НАСТРОЕНИЕ НЕВОЗМОЖНО!

11

Mandalina ve hediyelik şeker setleri olmadan Yılbaşı havasını elde etmek mümkün değil!

КАЖДЫЙ РЕБЕНОК ЖДЁТ ДЕКАБРЯ,

ЧТОБЫ НАЕСТЬСЯ КОНФЕТ И ФРУКТОВ НА ГОД ВПЕРЁД!

Her çocuk patlarcasına şeker ve meyve yemek için her senenin Aralık ayını bekler!



12

ЗАПИСАТЬСЯ НА ЯЗЫКОВОЙ КУРС ПО ТУРЕЦКОМУ

Türkçe dil kursuna kayıt olmak

ОБЪЯСНИТЬ КАКИЕ-ТО ТРАДИЦИИ СЛОЖНО, А ЕСЛИ ОБЪЯСНЯТЬ НА ПАЛЬЦАХ ИЛИ ЧЕРЕЗ ГУГЛ, ТО ВАС ВРЯД ЛИ ПРАВИЛЬНО ПОЙМУТ....

Bazı gelenekleri açıklamak zordur, ancak bunu beden diliyle veya Google aracılığıyla açıklarsanız, doğru anlaşılamayabilirsiniz...

А ЧТОБЫ ВЫУЧИТЬ ТУРЕЦКИЙ

ОДНОГО ЗАГАДАННОГО ЖЕЛАНИЯ НЕ ДОСТАТОЧНО – НУЖНЫ ДЕЙСТВИЯ ...

НАПРИМЕР, ЗАПИСАТЬСЯ НА КУРС В ШКОЛЕ «ДИАЛОГ»

ПО НОВОГОДНЕЙ ЦЕНЕ!

Ve Türkçe'yi öğrenmek için sadece dilek tutmak yeterli değildir. Harekete geçmek önemlidir. Örneğin, Yeni Yıl fiyatlarıyla Diyalog okulundaki kursa kaydolun!



языковые курсы ДИАЛОГ
эксклюзивный представитель tömer в России